

User Guide

 **aim** W11

GOLF BUDDY[®]
ACCURACY MATTERS[™]

PATENTS : SEE GOLFBUDDY.COM/PATENT

Co je zahrnuto



Nabíjecí
stanice



USB kabel
(Micro 5pin)



Uživatelská
příručka

Přehled zařízení



zapnout/
zpět

- Zapnutí/Vypnutí displeje
- Zapnutí/Vypnutí zámku displeje
- Ukončení golfového režimu

Přehled obrazovky

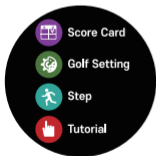
Hlavní nabídka se skládá z 'Play Golf' a 'Menu'.



[Hlavní menu]

- Klepnutím na ikonu 'Play Golf' (Hrát golf) zahájíte kolo.
- Můžete zkontrolovat a změnit 5 položek dotykem ikony 'Menu'.

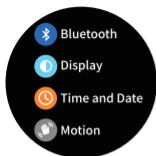
Níže jsou uvedeny popisy položek v 'Menu'.



[Menu]

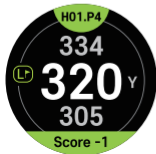
- Skórkarta: Kontrola/úprava zápisu skóre.
- Nastavení golfu: Zkontrolujte a změňte nastavení, jako je jednotka vzdálenosti skóre karty, sklon, režim stmívání, vždy zapnutá obrazovka, jas, turnaj.
- Krok: Sledujte denní kroky; automaticky se resetuje o půlnoci,
- Výukový program: Naučte se používat hlavní funkce 'Play Golf'.
- Nastavení: Kontrola a změna nastavení 7 položek.

Níže jsou popisy položek v části 'Settings'



- Bluetooth: Aktualizujte data hřiště prostřednictvím připojení s GOLFBUDDY Smart App.
- Displej: Upravte úroveň jasu (1~5) a čas vypnutí displeje (10~60 sekund).
- Čas a datum: Změna nastavení, jako je formát času/data, automatické nastavení času a letní čas.
- Pohyb: Nastavení funkce pohybu pro zapnutí/vypnutí displeje.
- Jazyk: Lze vybrat ze 7 jazyků.
- Reset : Obnovení továrního nastavení zařízení.
- Informace : Poskytuje hlavní informace o produktu.

Přehled obrazovky pro hraní golfu



[Informace o jamce]

Vzdálenost mezi aktuální polohou a přední, středovou a zadní stranou greenu.



[Rozvržení jamky]

Vzdálenost od greenu
a jeho okolí s funkcí přiblížení/oddálení.



[Zvlnění greenu/ pohled na green]

Mapa greenu s informacemi
o zvlnění.

Lze zkontrolovat tvar greenu
a aktivuje se režim úpravy
umístění jamky.



[Nebezpečí]

Strom, informace o vodě a nebezpečí.





[Nastavení golfu]

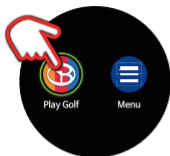
Kontrola a změna nastavení golfu.



[Green side]

Informační obrazovka o greenu se zobrazí, když je vzdálenost mezi jamkou a aktuální polohou v rozmezí 10-20 m (10-21y).

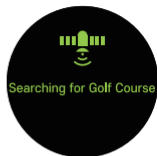
Přehled hraní golfu



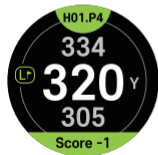
Klepněte na
'Play Golf'.



Hodinky vyhledají
a přijmou GPS
a GLONASS.



Hodinky pomocí GPS
vyhledají hřiště, na
kterém se nacházíte.



Hodinky ukazují přední,
zadní hranu greenu a
jeho střed.



Hodinky ukazují jméno
hřiště jakmile přejdete
na odpalště.



Hodinky ukazují tento
status, než přijdete na
odpalště.

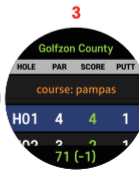
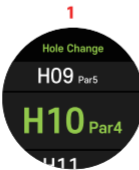


- ※ V závislosti na okolním prostředí, jako je mrakodrap kolem golfového hřiště, věž elektrického vedení, povětrnostní podmínky a vnitřní použití, obrazovky, které vidíte výše se mohou zobrazit.
- ※ Při prvním použití se doporučuje používat venku po dobu 5~10 minut, aby bylo zajištěno, že je senzor GPS aktivní.

Přehled hlavních funkcí Play Golf

- ※ Jednoduchým dotykem a přetažením vlevo/vpravo nebo nahoru/dolu získáte rychlý a snadný přístup k hlavním funkcím.

[Dotyk]



Klepněte na určitou část displeje.

[Přejetí vlevo/vpravo]



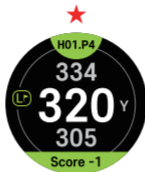
[Přejetí nahoru/dolů]



※ Ze zobrazení informací o jamce přejedte vlevo (vpravo) k přístupu k informacím níže



Měření vzdálenosti úderu



Informace o jamce



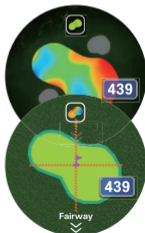
Přehled jamky



Nastavení golfu



Překážky



Zvlnění greenu

Funkce Golfu

► Informace o jamce

Vzdálenost k přední, střední a zadní části greenu od aktuální polohy.



1. Informace o jamce/paru
2. Vzdálenost k zadní části greenu
3. Metr(M) / Yard(Y)
4. Vzdálenost k přední části greenu
5. Skóre karta
6. Levý (L) / Pravý (R) green
7. Sklon +/-
8. Vzdálenost od středu greenu

- Můžete změnit jamku ručně dotykem horní části obrazovky; informační plocha o jamce/paru **H09,P4**.
- Jednotku vzdálenosti (M/Y) lze změnit v nastavení Golf.

- Na golfových hřištích, která se skládají z levého a pravého greenu, se dotkněte **L/R** na levé straně obrazovky pro změnu strany greenu.

※ Výchozí nastavení je levý (L) green. Pokud se green během kola změní, bude strana greenu upravena od jamky, kde byla změna provedena.

- Informace o sklonu jsou dostupné pouze v Koreji, Japonsku a někde v USA.

※ Slope ON: zobrazuje vzdálenost upravenou sklonem s ikonou.

-  když je sklon nižší než aktuální poloha.

-  když je sklon vyšší než aktuální poloha.

※ Slope OFF: zobrazuje přímou vzdálenost bez ikony.

※ Jakékoli golfové hřiště bez dostupných informací o sklonu nezobrazuje ikony.

※ Informace o sklonu se automaticky vypnou, když je zapnutý turnajový režim.

Score -1

► Rozvržení jamky

Vzdálenost ke greenu a jeho okolí pomocí funkce přiblížení/oddálení.




- Modrý oblouk: zbývající vzdálenost k jamce.
- Červený oblouk: zobrazuje vzdálenost od aktuální polohy ke vzdálenosti po 50 m/y.
- (-) (+) : Přiblížení/oddálení
- Na odpališti jsou k dispozici veškeré informace o jamce; hřiště se automaticky přiblíží v místě druhého úderu.
- ※ Pokud hřiště neposkytuje rozvržení jamek, zobrazí se text 'No hole image'.

► Zvlnění greenu

Ukazuje tvar greenu s informacemi o zvlnění a přesnou vzdálenost pomocí úpravy umístění jamky.



- ※ Zvlnění je dostupné pro některá golfová hřiště v Koreji a USA.
- ※ Každé golfové hřiště, kde nejsou dostupné informace o zeleném zvlnění, zobrazuje pouze pohled a nezobrazuje ikonu přepínání.

- Přepínání mezi zvlněním a zobrazením pomocí dotyku ikony přepínání .
- Ve zvlnění červená označuje vyšší bod a modrá nižší bod.
- Umístění jamky lze upravit pouze v pohledu.
- V turnajovém režimu je k dispozici pouze zobrazení greenu a ikona přepínání se nezobrazuje.



► Překážky

Poskytuje informace o bunkerech, stromech a vodě.



- Šipka ukazuje vzdálenost od aktuální polohy k přední/zadní straně překážky.
- spodní šipka: přední část nebezpečí.
- horní šipka: zadní strana nebezpečí.

(L) (R): zobrazuje umístění nebezpečí (L/R) od středu jamky.

※ Některé jamky s parem 3 neposkytují informace o překážkách; v tomto případě se objeví text 'No Hazards'.

► Nastavení golfu

Zkontrolujte a změňte nastavení golfu.

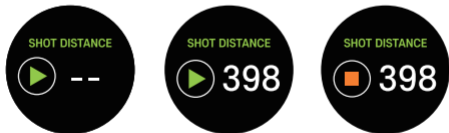




- Vzdálenost: Může přepínat mezi metry a yardy.
- Sklon: Zobrazuje (zapnuto) vzdálenost upravenou podle sklonu, (vypnuto) přímou vzdálenost.
- ※ Upozorňujeme, že funkce svahu se aktivuje po přijetí signálu GPS.
- Dimming Mode: (On) displej zůstane na nízké úrovni jasu.
- (Off) displej zůstane na nízké úrovni jasu po dobu 5 sekund a úplně se vypne.

- Vždy zapnutá obrazovka: Úroveň jasu obrazovky zůstane stejná.
- ※ Režim stmívání se nepoužije, když je obrazovka nastavena tak, aby byla stále zapnutá.
- ※ Když je režim vypnutý a režim ztlumení zapnutý, obrazovka si po uplynutí doby nastavené v nastavení obrazovky zachová nízkou úroveň jasu.
- Jas: Lze nastavit mezi úrovní 1-5.
- Turnaj: (On) zobrazuje přímou vzdálenost bez sklonu.
(Off) zobrazuje vzdálenost upravenou sklonem.
- Resetování GPS: V závislosti na podmínkách může dojít k chybě GPS a signál se může odpojit. Stiskněte tlačítko GPS reset pro restart; záznam zaokrouhlení bude uložen.
- V závislosti na nastavení režimu ztlumení, stále zapnuté obrazovky a jasu displeje se může baterie vybíjet rychleji.

► Měření vzdálenosti

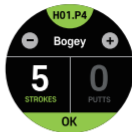
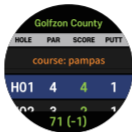
Měření vzdálenosti úderu během kola.



- Dotykem  spustíte měření vzdálenosti střely.
- V bodě míče, stiskněte  k ukončení měření vzdálenosti.

► Score card

Můžete přidávat a upravovat skóre.



- ÚDERY, PUTTY lze upravovat dotykem ikon + -; stisknete OK pro uložení změny.
- ※ Uložené skóre lze prohlížet a upravovat v 'Menu > Score Card'.
- ※ Zaznamenané skóre lze spravovat z GB Manager z PC.
- ※ GB Manager lze také stáhnout na našich webových stránkách: www.golfbuddy.com

► Turnajový režim

V turnajovém režimu je k dispozici pouze přímá vzdálenost bez úpravy sklonu.



- ※ Ikona přepínání je skrytá.

► Uzamčení displeje

Funkce „Lock Screen“ zabraňuje klepnutí nebo dotyku nesprávného místa během hry.



- Stisknutím tlačítka Napájení/Zpět třikrát po sobě u zamknete/odemknete obrazovku.
- Když je obrazovka uzamčena, zobrazí se pouze obrazovka s informacemi o jamce.
- Tato funkce je dostupná pouze v režimu 'Play Golf'.

► Green

Green se ukazuje, když je vzdálenost k jamce mezi 10-20 m (10-21y).



- Informace o jamce se nezobrazují.
- Ze zelené postranní obrazovky přejetím doleva zobrazíte obrazovku v níže uvedeném pořadí: Rozvržení jamky, zvlnění (zobrazení), Nebezpečí, Nastavení golfu.

► Datum / Čas / Baterie

Během kola můžete zkontrolovat aktuální čas, datum a úroveň baterie.



Obecné nastavení

► Pohyb

Vyberte, zda chcete zapnout/vypnout obrazovku pohybem zápěstí.



Displej zapnut



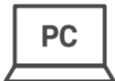
Displej vypnut



- Motion (On) : aktivuje/deaktivuje displej gestem zápěstí.
 - Motion (Off): aktivuje/deaktivuje displej kliknutím na tlačítko Napájení/Zpět.
- ※ Výchozí nastavení je Motion (On).

Obecné nastavení

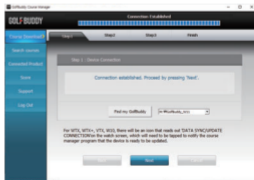
- ※ Stáhněte si nejnovější firmware a aktualizujte více než 40 000 golfových hřišť ve 170 zemích z GOLFBUDDY GB Manager.
Odkaz na stažení GB Manager:
<https://en.golfbuddy.com/support/downloads.asp>
- ※ GB manager lze použít po přihlášení.
Veškeré informace o stažení GB Manager, golfovém hřišti a aktualizaci firmwaru naleznete na našich webových stránkách (www.golfbuddy.com).



1. Připojte aim W11 k počítači.



2. Spusťte GB manager.



3. Vyberte aim W11.



4. [Aktualizace firmwaru]
Automaticky kontroluje a zpracovává aktualizaci firmwaru prostřednictvím GB manager.



5. [Aktualizace golfového hřiště]
Stáhněte si nejnovější verzi dat golfového hřiště prostřednictvím GB Manager.



6. Před použitím restartujte aim W11.

Upozornění

- Před použitím odstraňte všechny nálepky.
- Udržujte zařízení mimo dosah vody nebo vysoké vlhkosti.
- Funkce budou omezeny v interiéru kvůli nedostatečnému satelitnímu příjmu.
- Doporučujeme použít adaptér 5V/300mA, protože adaptéry pro rychlé nabíjení mohou jednotku poškodit.
- Resetujte jednotku, pokud zaznamenáte abnormální chování nebo měření vzdálenosti.
- Nabíjení a skladování jednotky při extrémních teplotách (32° až 113 F, 0° C až 45° C) poškodí jednotku a zruší záruku.
NENECHÁVEJTE zařízení na přímém slunci po dlouhou dobu, mohlo by dojít k poškození jednotky. NEDEMONTUJTE zařízení svévolně, protože by došlo ke ztrátě záruky.
- Jakákoli závada způsobená zákazníkem nemá nárok na bezplatnou opravu.
- Pokud se na zařízení dostane jakákoli kapalina, okamžitě ji odstraňte hadříkem v balení

※ Obrázky v návodu se mohou po aktualizaci softwaru změnit.

FCC

Name of company: GolfzonDeca Inc.

Product name: Golf Rangefinder

Model: GOLFBUDDY aim W11

FCC ID: 2ALG4AIMW11P

FCC RF Radiation Exposure Statement: This equipment complies with FCC RF Radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This device and its antenna must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

FCC Part 15B

FCC Part 15.19

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

FCC Part 15.21

Any changes or modifications (including the antennas) to this device that are not expressly approved by the manufacturer may void the user's authority to operate the equipment.

Note : This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications, However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Modifications not expressly approved by the manufacturer could void your authority to operate the equipment under FCC rules.

CE

Product name:Golf Rangefinder

Model: GOLFBUDDY aim W11

Power: Li-ion 3.7V 600mAh/Input(Micro USB):5V 300mA



GOLF BUDDY®

GOLFZON DECA